



# EVPU®

## CERTIFIKÁT

č. 00216/101/1/2009

z 27. augusta 2009

Objednávateľ

**Prysmian Kablo s. r.o.**

**Trnavská cesta 50, 821 02 Bratislava, Slovenská republika**

Výrobca

**Prysmian Cables and Systems SA**  
**sos. Draganesti KM4, 0500 Slatina, Rumunsko**

IČO

**30841143**

Výrobok

**Káble typu 1 - AYKY a 1 - CYKY Prysmian Kablo**

Typy

**1-AYKY - J 4 x 16**

Odvođené varianty

**3 x (25-240), 4 x (16-240), 5 x (16-120) mm<sup>2</sup>**  
**3 x (25-240) + (16-120) mm<sup>2</sup>, 4 x 16 - (1,5 a 2,5) mm<sup>2</sup>**

Technické údaje

**0.6 / 1 kV**

Vzorka splnila základné bezpečnostné požiadavky nasledovných Smerníc EP a Rady, transponovaných do "Nariadení vlády SR" v znení neskorších predpisov:

**Smernica LVD 2006/95/EC - NV SR 308/2004 Z. z.**

Vzorka výrobku bola vyskúšaná a je v zhode s nasledovnými použitými normami a / alebo technickými špecifikáciami:

TP-KB-01/99-z3: 2005

TP-KB-01/99-z3-D1: 2005

STN 34 7010-82: 2009

STN 34 7411: 2003

STN EN 60228: 2005

STN EN 60332-1-2: 2005

STN 34 7659: 2001 + A1: 2001 + A2: 2004 + A3: 2007

STN EN 60811-1-1: 2001 + A1: 2004

STN EN 60811-1-2: 2001 + A2: 2004

STN EN 60811-1-4: 2001 + A2: 2004

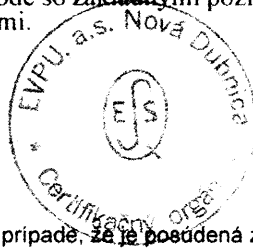
STN EN 60811-3-1: 2001 + A2: 2004

STN EN 60811-3-2: 2001 + A2: 2004

Výsledky skúšok a posúdení zhody vlastností uvedeného typu výrobku sú uvedené v protokole č. 00272/2009/C zo dňa 27. 8. 2009

Certifikát potvrdzuje, že zariadenie je v zhode so základnými požiadavkami a účelom použitia uvedených v Smerniciach EP a Rady / normami.

Certifikát je platný do: **26. 8. 2012**



Ing. Karol G l a m o š

Označenie




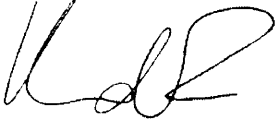
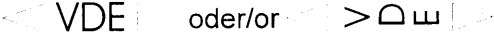



môže byť použité iba v prípade, že je posúdená zhoda so všetkými príslušnými smernicami EP a Rady.

Akékoľvek významné zmeny v zhotovení alebo konštrukcii výrobku, systéme kvality a dodatky k hore uvedeným technickým a právnym predpisom môžu viesť k neplatnosti certifikátu. Zodpovednosť za výrobok zostáva na výrobcovi alebo jeho splnomocnenom zástupcovi.

023405

EVPU a.s., Trenčianska 19, SK 018 51 Nová Dubnica, Slovenská republika, [www.evpu.sk](http://www.evpu.sk)

<b>FB E/QW 015</b>	<b>EG-Konformitätserklärung</b> <b>Manufacturer's Declaration of Conformity</b>	
	<b>Nr. KF 01/09.2007</b>	
<p> <b>Hersteller/company:</b> Klaus Faber AG  <b>Anschrift/address:</b> Lebacher Str. 152-156  D-66113 Saarbrücken </p> <p> <b>Produktbezeichnung/ product type:</b> <b>NAYY</b> </p> <p> Das oben genannte Produkt stimmt überein mit der europäischen Richtlinie:  The a/m product has been manufactured following the provisions of the European Communities: </p> <p style="padding-left: 40px;"> <b>2006/95/EG</b> Richtlinie des Rates zur Rechtsangleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen (Niederspannungsrichtlinie). </p> <p> <b>Erstmalige Aufbringung des CE-Kennzeichens:</b> 1995  <b>First marking with CE:</b> </p> <p> Die Übereinstimmung des bezeichneten Produktes mit den Vorschriften der Richtlinie 2006/95/EG wird nachgewiesen durch die vollständige Einhaltung der folgenden Normen:  The conformity of the a/m product with the requirements of the Directive 2006/95/EC is proved by the compliance with the following standards: </p> <ul style="list-style-type: none"> <li><input checked="" type="checkbox"/> Europäische Norm (entsprechend Artikel 5): <b>HD603</b> harmonised standard (Article 5):</li> <li><input type="checkbox"/> Internationale Norm (entsprechend Artikel 6): international standard (Article 6):</li> <li><input checked="" type="checkbox"/> Nationale Norm (entsprechend Artikel 7): <b>VDE 0276-603</b> national standard (Article 7):</li> </ul> <p> Das VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut (EU-Kenn-Nr. 0366), Merianstr. 28, D-63069 Offenbach hat das Produkt geprüft und Zertifiziert. Der Zeichengenehmigungsausweis berechtigt zum Führen des nebenstehenden Zeichens.  The VDE Testing and Certification Institute (EU Identification No. 0366), Merianstr. 28, D-63069 Offenbach, has tested and certified the product granting the VDE Marks Licence for the marking as displayed. </p> <div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> <div data-bbox="341 1666 619 1787" style="text-align: center;">  </div> <div data-bbox="847 1653 1342 1688" style="text-align: center;">  </div> </div> <div style="display: flex; justify-content: center; align-items: center; margin-top: 10px;"> <span>oder/or</span>  </div> <p style="font-size: small; margin-top: 5px;"> SCHWARZ    ROT  BLACK      RED </p> <p style="margin-top: 20px;"> Saarbrücken, den 10.09.2007  Leiter Qualitätswesen </p>		